



# STOCKACH INFORMIERT

Nr. 25 / 2015

Freitag, den 19. Juni 2015



**Gospelchor Hindelwangen**

## Einladung zum **Jubiläums-Konzert**

**Sonntag  
21. Juni 2015  
um 19.00 Uhr**

**St. Michael Kirche  
Hindelwangen**

**Eintritt frei**

**Gesamtleitung: Eberhard Graf  
Klavier: Thomas Förster**



## Grümpel- turnier.



Wann? **20. / 21. Juni 2015**

Wo? **Auf dem Sportgelände  
„Sennhof Zizenhausen“**

**FSG-Grümpelturnier 2015:**

Weitere Informationen finden Sie unter: [www.fsg-zi-hi-ho.de](http://www.fsg-zi-hi-ho.de)

### AMTLICHES MITTEILUNGSBLATT DER STADT STOCKACH MIT DEN STADTTEILEN

ESPASINGEN  
HINDELWANGEN  
HOPPETENZELL  
MAHLSPÜREN I.H.  
MAHLSPÜREN I.T.  
SEELFINGEN  
RAITHASLACH  
WAHLWIES  
WINTERSPÜREN  
ZIZENHAUSEN

**INHALT**

Aktuelle Stadtinformationen ....	2
Veranstaltungen .....	4
 vhs-Wochenprogramm .....	6
Vereinsmitteilungen .....	7
Aus den Stadtteilen .....	9
Kirchliche Nachrichten .....	12
Amtliches .....	14

**Stadtinformation**



**Rathaus [ i ]**

**Stadtverwaltung**

**Anschrift**

Adenauer Straße 4, 78333 Stockach  
Postfach 1261, 78329 Stockach

**Telefonzentrale**

07771 802-0

**Zentrales Fax**

07771 802-8000

**Homepage**

www.stockach.de

**E-Mail**

post@stockach.de

**Öffnungszeiten**

Mo. – Fr. 08.00 - 12.00 Uhr  
Mo. u. Mi. 14.00 - 16.00 Uhr  
Do. 14.00 - 19.00 Uhr

**Bürgeramt**

Tel. 07771 802-222  
Fax 07771 802-8888  
E-Mail buergeramt@stockach.de

**Öffnungszeiten**

Mo. – Mi. 08.00 - 12.00 Uhr  
14.00 - 16.30 Uhr  
Do. 08.00 - 19.00 Uhr  
Fr. 08.00 - 12.00 Uhr

**Stockach informiert**

Tel. 07771 802-153  
Fax 07771 802-290  
E-Mail sto-info@stockach.de

**Redaktionsschluss**

Montag, 10 Uhr (Ausnahmen, z.B. bei Feiertagen, werden bekannt gegeben)

**Sprechzeiten im Rathaus**

**Landratsamt, KFZ-Zulassungsstelle**

Tel. 07531 800-2833  
E-Mail zulassungsstellestockach@lrakn.de  
Homepage www.landkreis-konstanz.de

**Öffnungszeiten**

Mo., Di., Do., Fr. 08.00 - 12.00 Uhr  
Mi. 08.00 - 13.00 Uhr  
Do. 14.00 - 18.00 Uhr

**Agentur für Arbeit Konstanz, Geschäftsstelle Stockach**

Tel.: 0800 4 5555 00 (Arbeitnehmer) \*  
Tel.: 0800 4 5555 20 (Arbeitgeber) \*  
\* Dieser Anruf ist für Sie kostenfrei.  
Fax 07771 9301129  
E-Mail stockach@arbeitsagentur.de

**Impressum**

Herausgeber: Stadt Stockach, Postfach 1261, 78329 Stockach; Verantwortlich für den redaktionellen Teil: Bürgermeister Rainer Stolz; Redaktion: Cornelia Giebler, Hauptamt, Telefon 07771 802-153, Telefax 07771 802-290, E-Mail:sto-info@stockach.de; Verantwortlich für den Anzeigenteil, Herstellung und Druck, Primo-Verlag Stockach, A. Stähle, Messkircher Straße 45, 78333 Stockach, Telefon 07771 9317-0, Fax 07771 9317-40, E-Mail:info@primo-stockach.de, www.primo-stockach.de; Verantwortlich für die Verteilung: Profi-Text Singen, Doris Kessinger, Telefon 07731 5914070, E-Mail: doriskessinger@vodafone.de

**Berufsberatung**

Anmeldung unter Tel. 07731 8206319

**Job Center Stockach**

Tel. 07771 93015-00  
Fax 07771 93015-99  
E-Mail jobcenter@lrakn.de

**Service- und Infostelle**

Mo., Di., Mi., Do 08.00 - 12.00 Uhr  
Do. 08.00 - 17.30 Uhr  
Terminvereinbarung mit den Sachbearbeitern und Arbeitsvermittlern ist notwendig.

**Deutsche Rentenversicherung**

Terminvereinbarung, Tel. 07731 822710

**Sprechzeiten Zimmer 38, 1. OG**

jeden 2. u. 4. Mi. 08.00 - 12.00 Uhr  
13.30 - 16.00 Uhr

**Rentenberatung, Herr Blässing**

Ehrenamtlicher Versicherungsberater  
Terminvereinbarung, Tel. 07771 7326

**Sprechzeiten Zimmer 38, 1. OG**

Mo. 16.00 - 18.00 Uhr

**BARMER GEK**

Tel.: 0800 3 32060346150, Zimmer 38,  
1. Montag im Monat 08.15 - 12.15 Uhr

**Pflegestützpunkt des Landkreises**

Terminvereinbarung: Tel. 07531/ 800-2626  
E-Mail: Pia.faller@LRAKN.de  
Landratsamt Konstanz  
Beratung jeden 1. und 3. Mittwoch im Monat  
von 9.00 – 10.00 Uhr, Zimmer 38, 1.OG

**Sonstige Einrichtungen**

**Freibad Stockach (Tel. 07771 1727)**

Winterspürer Straße, 78333 Stockach  
Öffnungszeiten: täglich: 9 - 20 Uhr  
Di, Fr 7 - 20 Uhr

Langer Freitag! An schönen Tagen für Sie bis 21.00 Uhr geöffnet:  
Freitag, 5. Juni 2015  
Freitag, 4. Juli 2015  
Freitag, 7. August 2015

Tagesaktuelle Auskünfte durch Aushang am Freibad, Webseite oder telefonisch unter 07771/915-0.

**Jugendkulturzentrum am Kreisel**

Heinrich-Fahr-Str. 31, Tel. 07771 929331  
**Öffnungszeiten:**  
Di. 16.00 - 19.00 Uhr  
Mi. - Fr. 15.00 - 19.00 Uhr

**Stadtjugendpflege**

Stadtjugendpfleger Frank Dei  
Tel. 07771 802189  
E-Mail: f.dei@stockach.de

**Kulturzentrum Altes Forstamt**

**Stadtbücherei**

**Anschrift**

Salmannsweiler Straße 1, 78333 Stockach  
Tel. 07771 802-305  
Fax 07771 802-311  
E-Mail stadtuecherei@stockach.de

**Öffnungszeiten:**

Di. - Fr. 14.00 - 18.00 Uhr  
Di, Do. 10.00 - 12.00 Uhr  
Sa. 10.00 - 13.00 Uhr

**Tourist-Info**

Tel. 07771 802-300  
Fax 07771 802-311  
E-Mail tourist-info@stockach.de

**Öffnungszeiten**

Mo. - Fr. 09.00 - 12.00 Uhr  
14.00 - 17.00 Uhr  
Sa. 10.00 - 13.00 Uhr

**Stadtmuseum**

Tel. 07771 802-303  
Fax: 07771 802-313  
E-Mail: stadtmuseum@stockach.de

**Öffnungszeiten:**

Mo. - Fr. 09.00 - 12.00 Uhr  
Di. - Fr. 14.00 - 18.00 Uhr  
Sa. 10.00 - 13.00 Uhr

**Schulsozialarbeit**

**GuW+Goldäckersch. – Margerit Haas**

Tel. 07771 802-442  
E-Mail: m.haas@stockach.de

**Gymnasium – Angelika Winter**

Tel. 07771 802-484  
E-Mail: a.winter@stockach.de

**Realschule – Petra Brinkmann**

Tel. 07771 802-457  
E-Mail p.brinkmann@stockach.de

**Stadtwerke Stockach GmbH**

Ablaßwiesen 8, Tel. 07771 915- 0  
Fax: 915-111

**Öffnungszeiten:**

Mo. – Mi. 8.00 - 12.30 Uhr  
und 13.30 - 16.00 Uhr  
Do. 8.00 - 12.30 Uhr  
und 13.30 - 18.00 Uhr  
Fr. 8.00 - 12.30 Uhr

<b>Feuerwehr und Rettungsdienst</b> .....	112
<b>Krankentransport</b> .....	19222
<b>Polizei</b> .....	110
<b>Krankenhaus Stockach</b> .....	07771 803-0
<b>Polizeirevier</b> .....	07771 93910
<b>Ärztlicher Notfalldienst</b> .....	0180 5 19292350
<b>Zahnärztl. Notrufnummer</b> .....	0180 3 22255525
<b>Notfallfaxnummer für hör- und sprachgeschädigte Menschen</b> .....	112
Zusätzlich über die Rettungleitstelle	
Radolfzell.....	07732 9460128

<b>THW-Technisches Hilfswerk</b> .....	07771 5544
<b>Tierschutzverein Stockach (Fundtiere)</b> .....	0171 6011277
<b>Giftnotrufzentrale</b> .....	0761 2704361
<b>Bereitschaftsdienst</b>	
Gasversorgung.....	07771 91 55 11
Energie- und Wasserversorgung.....	07771 91 55 22
<b>Telecab Bückeberg</b> .....	0731 15388411
<b>Tierarzt</b>	
Tierarztpraxis Zoznegg, Dr. Kreuzer & Bertsche, Tel. 07775 / 511,	
20. Juni und 21. Juni	

**Notrufe [ + ]**

## Abfall – Entsorgung

Fragen zur Abfallentsorgung und Wertstofftrennung beantwortet Frau Sauter, Rathaus Stockach, Tel. (0 77 71) 802 146 und das Umweltzentrum Stockach (07771) 4999.

### • Biomüll – braune Tonne

Nächste Abfuhr:

in den Stadtteilen: Montag, 22.06.2015  
in der Kernstadt: Dienstag, 23.06.2015

### • Restmüll – graue Tonne

Nächste Abfuhr:

in den Stadtteilen: Montag, 13.07.2015  
in der Kernstadt: Dienstag, 14.07.2015

### • Altpapier - blaue Tonne

Nächste Abfuhr:

in den Stadtteilen: Montag, 22.06.2015  
in der Kernstadt: Dienstag, 23.06.2015

Die Leerung der Mülltonnen beginnt in den Ortsteilen und der Kernstadt um 6.00 Uhr mit mehreren Fahrzeugen. Also bitte die Mülltonnen immer ab 6.00 Uhr bereitstellen.

### • Gelbe Säcke

Nächste Abfuhr:

im Bezirk 1: Mittwoch, 01.07.2015  
im Bezirk 2: Donnerstag, 02.07.2015  
im Bezirk 3: Freitag, 03.07.2015

**Bezirk 1:** Espasingen, Hindelwangen (incl. Meßkircher Str., Nellenbadstr., Stegwiesen und Höllstr.), Mahlspüren i.T., Seelfingen, Wahlwies (incl. Am Hardtring und Krottenbühlstr.) und Winterspüren

**Bezirk 2:** Hoppetenzell, Mahlspüren i. H., Raithaslach, Zizenhausen und Kernstadt II (Alemannenstr., Alois-Mutz-Str., Am Rosenberg, Berliner Str., Danziger Str., Dresdener Str., Geschwister-Scholl-Str., Gießereistr., Graf-Mangold-Str., Haitachweg, Heinrich-Fahr-Str., Jacques-Schiesser-Str., Jakobsgutweg, Johann-Glatt-Str., Kindergartenstr., Königsberger Str., Mainaustr., Nellenburgstr., Nenzinger Str., Radolfzeller Str., Reiserweg)

**Bezirk 3:** Kernstadt ohne Kernstadt II (siehe oben)

### • Grünschnittannahme

Die Grünschnittanlage der USG, Lochacker 3, (vor der Autobahnauffahrt Stockach West - Richtung Singen) ist **freitags** von 10 Uhr bis 12 Uhr und von 15 Uhr bis 17 Uhr geöffnet. Die Grünschnittanlage **hat jeden Samstag von 10.00 bis 12.00 Uhr** geöffnet.

### • Altholzabfuhr

im Bezirk 1: Mittwoch, 24.06.2015

im Bezirk 2: Donnerstag, 25.06.2015

im Bezirk 3: Freitag, 26.06.2015

Zum Altholz gehören: unbehandeltes, furniertes, kunststoffbeschichtetes Holz oder Sperrholz, Holz aus dem Innenbereich, d.h. Küchen-, Wohn- und Schlafmöbel, Lattenrost (komplett aus Holz), Parkett; kleine Beschläge können am Holz belassen werden; das Holz darf nicht länger als 2 m und nicht schwerer als 70 kg sein.

**Nicht** zum Altholz gehören: Baumstämme und Wurzeln, Zäune, Holz aus dem Außenbereich, lackiertes Holz, mit Holzschutzmittel behandeltes Holz wie Gartenzäune, Fensterrahmen, Holzläden, Türen, Bauholz sowie Paletten.

### • Sperrgutabfuhr

im Bezirk 1: Montag, 29.06.2015

im Bezirk 2: Dienstag, 30.06.2015

im Bezirk 3: Mittwoch, 01.07.2015

Zum Sperrgut gehören:

sperrige Hausratsgegenstände, die aufgrund ihrer Größe (nicht Menge) nicht in das Restmüllgefäß passen, z. B. alte Sessel, Teppiche, Matratzen o.ä., wobei Einzelteile eine Länge von 2 Meter und ein Gewicht von 70 kg nicht überschreiten dürfen. Abgabemenge 1-2 m<sup>3</sup> (haushaltüblich)

Nicht zum Sperrgut gehören:

wiederverwertbare Altstoffe, Schrott, Elektronikschrott, Kühlgeräte, Altreifen, Hausmüll, Altholz, Grünabfälle sowie Teile aus Umbauarbeiten.

### • Altmetall

Donnerstag, 02.07.2015 in den Stadtteilen

Freitag, 03.07.2015 in der Kernstadt

**zum Altmetall gehören:** Haushaltsgegenstände aus Metall, kleinere Metallteile von Mopeds, Krafträdern bzw. Kraftfahrzeugen, Bettroste aus Metall. (Einzelteile nicht über 70 kg)

**nicht zum Altmetall gehören:** Schrottteile aus Umbauarbeiten, Schrottteile aus Gewerbebetrieben und Landwirtschaft, Schrottteile, die zusätzlich und überwiegend mit anderen Materialien behaftet sind, Kühl- und Gefriergeräte, Elektro- und Elektrogroßgeräte, Autowracks.

### • Wertstoffhof

Der Wertstoffhof der Stadt Stockach, Stegwiesen 7, neben dem Städtischen Bauhof ist am Mittwoch und Freitag von 16.00 bis 18.00 Uhr und am Samstag von 9.00 bis 13.00 Uhr geöffnet. Weitere Informationen gibt es beim UmweltZentrum Stockach, Gaswerkstraße 17 unter Tel.: 07 77 1/49 99 oder info@uz-stockach.de.

Berechtigt zur Abgabe sind nur die Bürger der Stadt Stockach. **Bitte Ausweis mitbringen** und bei Verlangen zeigen.

Wertstoffe sind Altstoffe, die zu Recyclingprodukten weiterverarbeitet werden können, zum Beispiel CDs und Handys, Energiesparlampen, Altglas, Altkleider und Schuhe, Altmetall, Altpapier und Pappe, Styropor (kein Dämm- und Baustyropor) sowie Elektrogeräte (Haushaltskleingeräte wie IT Geräte, Bildschirme, jedoch **keine Haushaltsgroßgeräte**, wie z.B. Waschmaschine, Herde).

**Achtung: Es können nur Flaschen als Altglas dort abgegeben werden.**

## Märkte & Börsen:

### • Bauern- und Wochenmarkt

Der Bauern- und Wochenmarkt in Stockach mit Produkten aus der heimischen Landwirtschaft ist in der Regel freitags von 14 bis 17 Uhr auf dem Gustav-Hammer-Platz. Weiterhin ist an jedem Dienstagvormittag von 8 Uhr bis 12 Uhr Wochenmarkt auf dem Gustav-Hammer-Platz.

### • Krämermarkt

Krämermarkt ist am Donnerstag, 2. Juli von 08.00 Uhr bis 18.00 Uhr in der Hauptstraße und Teilen der Pfarrstraße. Die Oberstadt ist an diesem Tag von 6 bis 19 Uhr gesperrt.

### • Möbelbörse – zu verschenken

Anzeigen für die Möbelbörse werden am Dienstag zwischen 8.00 und 12.00 Uhr und am Mittwoch zwischen 14.00 und 18.00 Uhr beim Umweltzentrum Stockach, Tel.: (07771) 49 99, entgegen genommen.

## Apotheken

Freitag,	19.06.2015	St. Johann-Apotheke Überlingen	Tel.: 07551 - 10 12	St.-Johann-Str. 16, 88662 Überlingen
Samstag,	20.06.2015,	Apotheke Dr. Vetter	Tel.: 07771 - 69 00	Tuttlinger Str. 7, 78333 Stockach
Sonntag,	21.06.2015	Apotheke im La-Piazza Überlingen	Tel.: 07551 - 91 64 92	Lippertsreuter Str. 60, 88662 Überlingen
Montag,	22.06.2015	VITA-Apotheke Nußdorf	Tel.: 07551 - 30 81 29	Nußdorfer Str. 101, 88662 Überlingen (Nußdorf)
Dienstag,	23.06.2015	Bahnhof-Apotheke Stockach	Tel.: 07771 - 23 13	Bahnhofstr. 8, 78333 Stockach
Mittwoch,	24.06.2015	Pflummern-Apotheke	Tel.: 07551 - 6 38 64	Münsterstr. 37, 88662 Überlingen
Donnerstag,	25.06.2015	St. Martin-Apotheke Sipplingen	Tel.: 07551 - 25 63	Seestr. 44, 78354 Sipplingen



### OASE-Kreis Stockach Treffen im Cafe JARI

Am **18. Juni** ist das Cafe JARI im Rathaus Stockach, Adenauerstr. 4, ab 15 Uhr wieder geöffnet. Es gibt wie gewohnt leckere Kuchen und Kaffee. Im Juni wird das Cafe noch am 25. Juni geöffnet sein.

Auskünfte erteilt Fam. Schulz unter Tel.: 07775/371.

### Bürgeramt & Standesamt Geschlossen am 23.06.

Das Bürgeramt sowie das Standesamt sind am **Dienstag, 23.06.2015** wegen einer Fortbildung ganztägig geschlossen.“

### Gemeinderat Stockach Öffentliche Sitzung

Eine öffentliche Sitzung des Gemeinderates Stockach findet am **Mittwoch, 24.06.2015**, um 18:00 Uhr im Großen Sitzungssaal des Rathauses Stockach statt.

Die Tagesordnung finden Sie unter „Amtliches“.

### Wirtschaftsförderung Stadt Stockach Tischmesse 2016

Die nächste Stockacher Tischmesse wird aus terminlichen und organisatorischen Gründen erst in 2016 ausgerichtet, und nicht, wie

ursprünglich angekündigt, im Herbst dieses Jahres.

Die 7. Auflage der Tischmesse wird am **Sonntag, den 17.04.2016** in der Jahnhalle in Stockach stattfinden.

Als Aussteller kommen Unternehmen und Betriebe aus der gesamten Verwaltungsgemeinschaft Stockach in Frage. Über den Anmeldedat wird im Herbst 2015 auf den üblichen Wegen informiert.

Bei Fragen und Anregungen vorab können Sie sich gern an Herrn Scholze wenden (07771/802-114 bzw. wifoe@stockach.de)

## Soziale Dienste

### Deutsche Rentenversicherung Rentenberatung

Nächster Sprechtag der Deutschen Rentenversicherung ist am Mittwoch, 24. Juni von 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr und von 13.30 Uhr bis 16.00 Uhr. Voranmeldung ist unter Tel. 07731/822710 erforderlich.

Die Beratung erfolgt im Rathaus Stockach, Adenauerstr. 4, 1. OG, Zimmer 38.

## Schule, Aus- und Fortbildung

### Musikschule Stockach Angebote

- Musikgarten für Babys (ca. 3 – 18 Monaten) mit erwachsener Begleitung
- Musikgarten I (ca. 18 – 36 Monate) mit erwachsener Begleitung
- Musikgarten II (ca. 3 – 5 Jahre) mit erwachsener Begleitung
- Rhythmisch-musikalische Erziehung am Mittwoch, 15. Juli, 16.15 Uhr für alle Kinder ab 4 ½ Jahre bis 6 Jahren

Rhythmik ist eine ganzheitliche Musik- und Bewegungserziehung, bei der unmerklich Grob- und Feinmotorik geschult und die Konzentration gefördert wird. Durch spielerischen Umgang von Sprache, Bewegung und Musik werden die Kinder zum Musizieren angeregt und angeleitet. Freude und Erfolgserlebnisse beim Musizieren vermitteln Selbstvertrauen und legen den Grundstein für eine dauerhafte Beziehung zur Musik.

### Schnupperstunden:

- Tigerklarinette ab 5 Jahre, Klarinette
- Kindersaxophon ab 6 Jahre, Saxophon
- Fagottino ab 5 Jahre, Fagott
- Kinderhorn ab 5 Jahre, Horn
- Miniposaune ab 5 Jahre, Posaune
- Tuba
- Schlagzeug
- Klavier
- Schnupperstunden auch für Senioren in den Fächern Keyboard, Klavier und Schlagzeug.

Instrumente werden zur Ausbildung kostenlos zur Verfügung gestellt.

Auskünfte und ausführliche Informationen erhalten Sie bei Ihrer Musikschule Stockach  
www.musikschule-stockach.de  
Leitung : MD Helmut Hubov  
Pfarrst. 9, 78 333 Stockach  
Tel. : 07771 / 3144 oder 07771 / 4526  
Fax. : 07771 / 3144



# ▶ Veranstaltungen ◀



## Kartenvorverkauf

21. Juni, 18 Uhr

**Stadtführung durch die historische Oberstadt**  
Tickets 3 €, Kinder frei

10. Juli, 10:30 Uhr

**Stockacher Ausflugsfahrt zum Pfänder**  
Reiseleitung, Berg- und Talfahrt, Busfahrt,  
1 Kaffee und 1 Kuchen, Tickets 34,90 €

**Geschenktipp**

**Eintrittskarten Insel Mainau**  
Erwachsene 19 €  
Familien-Tagesticket 39 €

**Kulturzentrum „Altes Forstamt“**

Salmannsweilerstraße 1 | 78333 Stockach | Tel. 07771/802-300  
tourist-info@stockach.de | www.stockach.de



## Stadtführung



**So. 21. Juni 18-19 Uhr**

Treffpunkt: Kulturzentrum „Altes Forstamt“  
Bitte anmelden. Kosten: 3 €, Kinder frei

Mindestteilnehmerzahl: 5 Personen

Kulturzentrum „Altes Forstamt“

Tel. 07771/802-300 | tourist-info@stockach.de | www.stockach.de

## Pestalozzi Kinderdorf in Wahlwies Kinderdorffest



Kinder und Jugendliche, die nicht bei ihren leiblichen Eltern aufwachsen können, unbegleitete minderjährige Flüchtlinge, Azubis mit besonderem Förderbedarf: Das Thema „Inklusion“ ist im ersten Kinderdorf Deutschlands seit jeher gelebter Alltag. Wer live erleben möchte, wie das Zusammenleben und –arbeiten in dieser vielfältigen Gemeinschaft funktioniert, ist beim Kinderdorffest am **Sonntag, 21. Juni 2015** von 11.00 bis 17.00 Uhr genau richtig.

Unter dem Motto „Spaß inklusive“ dürfen sich die Besucher auf ein buntes Programm freuen: Musik von Bands, in denen Behinderte und Nicht-Behinderte gemeinsam musizieren, Spiel- und Bastelangebote für Groß und Klein, ein Kinderflohmart oder verschiedene thematische Führungen durchs Kinderdorf sind nur wenige Beispiele für das breite Angebot. Auch die Handwerksbetriebe sind geöffnet und die Besucher können sich bei unterschiedlichen Workshops im Karate, HipHop oder Tango versuchen. Selbstverständlich ist auch für Speis & Trank in Bio-Qualität gesorgt. Ein besonderes Highlight ist das Kochzelt der jungen Flüchtlinge aus der Inobhutnahmestelle „refugium“, wo es Köstlichkeiten aus Afrika und Asien zu probieren gibt. Der Eintritt zur Veranstaltung ist frei, sämtliche Angebote sind kostenlos.

### Programm-Highlights:

- Ab 11 Uhr Kinderflohmart
- 12.30 und 14.30 Uhr Esel Moro zeigt Euch sein Zuhause! – Kinderführung auf dem Bauernhof

- 12 Uhr Auftritt der Lautenbacher Blaskapelle
- Ab 12.00 Afrikanische und asiatische Köstlichkeiten im Kochzelt des „refugiums“
- 14.30 Uhr Figurentheater „Die kleine Meerjungfrau“ mit Bastelaktion ab 12 Uhr
- 12.30 – 16.00 Uhr Workshops für Karate (Kinder ab 7 Jahre), HipHop und Tango
- 16.30 Uhr Abschlussprogramm der Kinder und Jugendlichen
- „Alles bio“: Mittagessen, Kaffee & Kuchen

## 1000 Quellen der Stockacher Aach Quell - Wanderung

Die Stockacher Aach wird von nahezu 1000 Quellen gespeist. Um Interessierten einen Einblick in diese oft im Verborgenen liegenden Naturschönheiten zu ermöglichen, ließen das UmweltZentrum und die Stadt Stockach die Quellerlebniswege entstehen. Die Wege wurden renoviert und stehen Ihnen nun wieder zur Verfügung.

Termin: **Montag, 22. Juni 2015**

Treffpunkt: Starttafel am Parkplatz Stockacher Freibad

Dauer: 17.00 bis 19.00 Uhr

Kosten: Erwachsene 4 €, Kinder kostenfrei

Leitung: Sabrina Molkenhuth, UmweltZentrum Stockach

Anmeldung und weitere Informationen erhalten Sie beim UmweltZentrum Stockach unter Tel.: 07771/4999 oder [info@uz-stockach.de](mailto:info@uz-stockach.de).

## Freie Waldorfschule Wahlwies Vortragsabend

In der Freien Waldorfschule Wahlwies findet am 1. Juli 2015 ein Vortragsabend mit Dr. med. Ruediger Dahlke statt:

19 Uhr: Krankheit als Symbol

In diesem Vortrag gibt Ruediger Dahlke einen Einblick in die Sichtweise von Krankheitsbildern, die einen individuellen Zugang zu den eigenen Krankheiten ermöglicht. Durch die Symbole der Krankheit kann ihr Ursprung entschlüsselt werden, wodurch Wege erkannt werden können, wie diese zu überwinden sind.

21 Uhr: Peace Food und das Geheimnis der Lebensenergie in unserer Nahrung  
Ruediger Dahlke legt uns eine fleisch- und milchfreie Ernährungsweise ans Herz, die zu einem viel größeren Ausblick auf ein

gesundes Leben für jeden Einzelnen von uns bedeuten kann und zum anderen ein friedvolles Miteinander ermöglicht. Eintrittskarten im Vorverkauf: 12 Euro pro Vortrag/ Doppelvortrag 20 Euro Abendkasse: 15 / 25 Euro Vorverkaufsstelle: Bücher am Markt in Stockach

## TV Jahn 1908 e.V. Zizenhausen Int. Sommer-Wandertag

Am Sonntag, den 19.07.2014 veranstaltet der TV Jahn 1908 e.V. Zizenhausen seinen 44. Internationalen Wandertag. Es sind hierzu wie in jedem Jahr alle herzlich eingeladen, um mit uns und unseren Gästen in der Heidenfelshalle ein paar gemütliche Stunden zu verbringen. Unsere Wanderabteilung rund um Mario Mulka hat zwei interessante Strecken für die hoffentlich zahlreichen Wanderer aus Nah und Fern ausgewählt. Start und Ziel ist jeweils die Heidenfelshalle, die Streckenlängen betragen 6 und 11 km, die 11 Km Strecke führt in diesem Jahr an den bekannten Zizenhausener Heidenhöhlen vorbei. Parallel findet der **13. Kinder- und Jugendwandertag** statt. Jedes teilnehmende Kind erhält nach der Wanderung ein Geschenk.

Startzeit: 07:00 – 13:30 Uhr

Zielschluss: 16:00 Uhr

Für die ganztägige Bewirtung mit Speisen und Getränken sowohl in der Halle als auch auf der Wanderstrecke wird in bewährter Weise bestens gesorgt. Gegen 13:30 Uhr erhalten die teilnehmenden stärksten Gruppen in der Halle eine Auszeichnung.

Der Wandertag wird nach den Richtlinien des Deutschen Volkssportverbandes im IVV (Internationaler Volkssportverband) durchgeführt und findet bei jeder Witterung statt. Auf Ihren Besuch entweder als Einzelwanderer, in einer Kleingruppe oder als Vereinsgruppe freuen sich die Wandergruppe und das Helferteam des TV Jahn. Seien Sie am 19. Juli unser Gast und genießen Sie die herrliche Landschaft rund um Zizenhausen.

Weitere Auskünfte erteilt Abteilungsleiter Mario Mulka Tel.: 07771 / 3074.

## HAMSA SEVA E.V.

Indisch- Deutsch- Kulturelles Fest am Sonntag, den 28. Juni 2015, ab 11.00 Uhr, Foyer und Vorplatz Roßberghalle Wahlwies

- mit indischen Spezialitäten
- Kaffee und Kuchen
- Spielmobil des Berolinos für die Kinder
- Diashow und Vortrag über Indien ca. 15.00h
- Indische Mantra -Musik und Singen
- 18.00h Konzert, Eintritt frei

Der Erlös geht komplett an den Hamsa Seva e.V. zur Förderung von Kindern, Armen und Kranken in Indien

Kontakt: Ingrid Oesterle, Im Winkel 12 - 78333 Stockach-Wahlwies  
Telefon: 0 77 71 / 91 93 49, Email: [ingridoesterle@aol.com](mailto:ingridoesterle@aol.com)



## 10. Juli Der Pfänder

inkl. Busfahrt, Berg- und Talfahrt,  
1 Kaffee & 1 Stück Kuchen, Eintritt 34,90 €

Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung!

Kulturzentrum „Altes Forstamt“ | Tel. 07771/802-300 | [www.stockach.de](http://www.stockach.de)



## Kurse



### vhs – stockach

Hauptstraße 1  
Tel.: 07771 / 9 38 10

Mail: stockach@vhs-konstanz-singen.de

Mo – Fr 09.00 bis 12.30 Uhr

Mo, Di 14.00 bis 16.00 Uhr

Do 14.00 bis 16.00 Uhr

### Ermäßigung für Arbeitslose und Sozialpassinhaber

Für Arbeitslose und Leistungsbezieher gibt für fast alle Kurse 20% Ermäßigung auf Kurs- und Seminargebühren der Volkshochschule. Sozialpassinhaber können sich über 50% Ermäßigung freuen.

Samstag, 20.06.2015

**Erstellen Sie sich Ihr eigenes Schmuckunikat, Aufbaukurs.** 14.00-18.00 Uhr, Kreativatelier Angelika Muischewski, Bodmann-Ludwigshafen

Erfüllen Sie sich den Traum des Besonderen und gestalten Ihren individuellen Schmuck unter fachkundiger Anleitung. Sie erlernen im Kurs die Grundtechniken der Arbeit mit Polymer Clay, einer ofenhärtenden farbigen Modelliermasse mit Bienenwachs. Durch die unterschiedlichen Farben und die Bearbeitung entstehen immer wieder neue Muster und Variationen. Passend zu Ihrem Typ und Outfit können Sie in einer großen Farbvielfalt individuelle Perlen herstellen, die nach dem Backen als exklusive Kette oder Armband gefädelt werden.

Dienstag, 23.06.2015

**Hatha Yoga – Einstiegskurs.** 6 x, 18.30-20.00 Uhr, Stockach, Goldäckerschule

In der Tradition Krishnamacharya/Desikachar. Diese Art von Unterricht wird auch Vini-Yoga genannt. Sie lernen verschiedene Körperhaltungen (asanas) kennen, die Ihnen mehr Kraft und Beweglichkeit im Alltag ermöglichen. Wir gehen in durchdachten und immer gut zu bewältigenden Schritten vor. Durch das achtsame Üben in Verbindung von Körper, Atem und Geist entwickeln Sie eine gute Selbstwahrnehmung und kommen in eine entspannte Ruhe.

**Bitte mitbringen:** Gymnastikmatte, bequeme Kleidung, Decke, Kissen

**Sicher und kompetent am Telefon. Keine Angst vor Telefoninterviews.** 18.30-21.30 Uhr, Stockach, Goldäckerschule

Der telefonische Erstkontakt mit potenziellen Arbeitgebern ist ein wichtiger Baustein des Bewerbungsprozesses. Dass man beim Telefonieren so einiges falsch machen kann, ist vielen Menschen dabei überhaupt nicht bewusst. Lernen Sie, richtig zu telefonieren! In diesem Workshop möchte ich den Teilnehmern zeigen, worauf sie vor und während des Telefonates mit den Personalverantwortlichen achten sollten. Kursinhalte: Den ersten Eindruck stärken und verbessern, Telefongespräche vor- und nachbereiten, eine Beziehung zum Telefonpartner auf- und ausbauen, sich selbst am Telefon präsentieren, mit kritischen und unzulässigen Fragen umgehen, eigene Fragen stellen.

Mittwoch, 24.06.2015

**Hatha Yoga .** 6 x, 8.20-9.50 Uhr, Bewegungswerk Bodensee; Blumhof, Bodenseeallee 18  
In der Tradition Krishnamacharya/Desikachar. Diese Art von Unterricht wird auch Vini-Yoga genannt. Sie lernen verschiedene Körperhaltungen (asanas) kennen, die Ihnen mehr Kraft und Beweglichkeit im Alltag ermöglichen. Wir gehen in durchdachten und immer gut zu bewältigenden Schritten vor. Durch das achtsame Üben in Verbindung von Körper, Atem und Geist entwickeln Sie eine gute Selbstwahrnehmung und kommen in eine entspannte Ruhe.

**Bitte mitbringen:** bequeme Kleidung, Decke, Kissen

**Hatha Yoga.** 6x, 18.45-20.15 Uhr, Stockach-Hoppetenzell, Gemeinschaftshaus

In der Tradition von Krishnamacharya/Desikachar. Diese Art von Unterricht wird auch Vini-Yoga genannt. Sie lernen verschiedene Körperhaltungen (asanas) kennen, die Ihnen mehr Kraft und Beweglichkeit im Alltag ermöglichen. Wir gehen in durchdachten und immer gut zu bewältigenden Schritten vor. Durch das achtsame Üben in Verbindung von Körper, Atem und Geist entwickeln Sie eine gute Selbstwahrnehmung und kommen in eine entspannte Ruhe.

Freitag, 26.06.2015

**Französisch für Reise und Urlaub,** 5x, 17.30-19.45 Uhr, Stockach, vhs, Hauptstr.1

Für Teilnehmende mit geringen Vorkenntnissen. Sie planen eine Reise nach Frankreich oder in ein anderes französisch sprechendes Land? Sie sprechen kaum Französisch? Pas de problème - wir haben die Lösung für Sie: In diesem Kurs erlernen Sie einige immer wiederkehrende, leicht einsetzbare Strukturen, die eine Kommunikation zwischen Ihnen und den Franzosen in den klassischen touristischen Situationen möglich machen. Es geht darum zu verstehen und verstanden zu werden - nicht um grammatische Feinheiten. Bienvenue! Für Teilnehmende ganz ohne Vorkenntnisse ist dieser Kurs leider nicht geeignet.

### UmweltZentrum Stockach Sommerschnittkurs

Auch in diesem Jahr bietet das UmweltZentrum Stockach einen Sommerschnittkurs an Obsthochstämmen am Grünen Band Wahlwies an. Der Kurs richtet sich an alle Besitzer und Nutzer von Streuobstwiesen, die lernen möchten wie man Obsthochstämme richtig pflegt und schneidet. Gezeigt und ausprobiert werden kann der Sommerschnitt, der heute immer mehr an Bedeutung gewinnt. Der Sommerschnittkurs kostet 18,00 € und beinhaltet die Kursgebühr sowie ein leckeres Vesper. Der Baumschnittkurs findet unter Leitung von Claudia Rinkenburger und Thomas Hahn in Kooperation mit dem Verein Fachwarte für Obst und Garten **am Freitag, den 19. Juni von 16.00 bis 19.00 Uhr** statt. Treffpunkt ist der Erlenhof in Wahlwies.

Anmeldung und Informationen beim UmweltZentrum Stockach unter 07771/4999 oder info@uz-stockach.de

### Johanniter-Unfall-Hilfe Erste-Hilfe-Kurs

Erste Hilfe Kurs für den Führerschein für Fahrerschulclassen A,B,M,L,T,C,CE,D.

Samstag, 20. Juni 2015 von 9.00 – 16.30 Uhr in der Fahrschule Schaffart, Hauptstr. 37, Stockach.

Anmeldung nicht erforderlich.

Weitere Informationen bei:

Johanniter-Unfall-Hilfe e.V., Zelglestraße 6, 78224 Singen, Tel. 07731-99830.

### Zentrum The White Horse, Orsingen Vorträge & Kurse

**Freitag 19. Juni, 19:30 Uhr:** Vortrag & Leistung von der Autorin Ingrid Rose Fröhling zum Thema Telepathische Tierkommunikation.

Zentrum The White Horse, Orsingen

**Samstag, 20. Juni, 18 Uhr:** Biodanza, der Tanz des Lebens - unter der Leitung von Daniela Bänisch.

Wir tanzen Tänze der Aktivierung und Kraft, so wie Tänze der Harmonisierung und Balance. Anmeldung unter 07774-9397937

**Samstag, 20. Juni:** Meditationskurs Simply Meditation

Kurs I für absolute Einsteiger von 10 - 12 Uhr  
Kurs II einfach und sehr wirkungsvoll von 14 - 17 Uhr

Anmeldung Sabine Lupus Tel. 07774-9397937

Der 21. Juni ist offiziell zum internationalen Tag des Yoga erklärt worden. Yoga steht für einen ganzheitlichen Ansatz, der Körper, Seele und Geist in Balance bringt. Das Zentrum The White Horse ehrt diesen Tag mit einem großen OM Healing im Mettnaupark in Radolfzell um 16 Uhr. Wir widmen dieses OM Healing dem Weltfrieden. OM Healing ist ein Teil der Atma Kriya Yoga Praxis, dem Yoga der Seele. Herzlich willkommen wir freuen uns über viele Neue, die OM Healing kennenlernen wollen.





# Veranstaltungen in der Nachbarschaft

## Schützenverein Zoznegg Bayrisches Waldfest

Der Schützenverein Zoznegg e.V. veranstaltet am 21. Juni 2015 wieder sein alljährliches Bayrisches Waldfest am Schützenhaus.

Los geht es ab 09 Uhr 30 mit einem bayrischen Frühschoppen natürlich mit Weißwürsten.

Anschließend bieten wir unsere traditionellen Speisen wie Hähnchen, Haxen, Spießbraten, Grillteller, Pommes, Weißwürste mit Brezeln und Salatteller an.

Am Nachmittag gibt es dann auch Kaffee und Kuchen.

*Auf Ihr Kommen freut sich der Schützenverein Zoznegg.*

## Blätzlezunft Homberg-Münchhof Narrenbrunnenfest

Sonntag, den 21.06.2015:

Ab 10.00 Uhr Frühschoppen am Dorfgemeinschaftshaus, Bewirtung mit Kaffee,

Zopf, Weißwurst, Wienerle und Bier, Spiele und Bastelangebot für Kinder.

Ab 11.00 Uhr musikalische Eröffnung durch den Fanfarenzug

Grußworte, danach Vortrag zur Entstehungsgeschichte des Brunnens durch die „Brunnenväter“ Gustl und Ewald.

Kaffeestube mit leckeren hausgemachten Kuchen.

*Die Blätzlezunft Homberg-Münchhof freut sich auf Ihr Kommen.*

## Bodensee – Shantymen Sommer – Highlight

Zum Sommeranfang am See veranstalten der Seemannschor Bodensee – Shantymen und die Querbeet – Sänger Konstanz ein gemeinschaftliches Abendkonzert am Sonntag, 21. Juni 2015, 19.00 Uhr im Kursaal am See, Überlingen.

Der Eintritt ist 10 Euro - Karten gibt es an der Abendkasse.

## Deutwanger Dorffest Programm

Sonntag, 21. Juni 2015

ab 11:30Uhr Mittagessen

anschließend Kaffee und Kuchen

14:00Uhr musikalische Umrandung mit der Tanzband WHIRLPOOL

Montag, 22. Juni 15

ab 17:00 Uhr Feierabendhock

ab 19:30Uhr musikalische Unterhaltung mit der Bauernkapelle Mindersdorf

*Das DRK-Hohenfels freut sich schon jetzt auf Ihr Kommen.*



# Vereinsmitteilungen

## Jugendfeuerwehr Stockach Probentermine

Gruppe I (10 – 13 Jahre):

Freitag, 26. Juni, 18.00 bis 20.00 Uhr

Gruppe II (14 – 18 Jahre):

Freitag, 19. Juni, 18.30 bis 20.30 Uhr.

Die Proben finden im Feuerwehr-Gerätehaus statt.

## Stadtmusik Stockach Probentermin

Freitag, 19. Juni, 20 Uhr, Probe Tutti

## Eintracht-Chor Stockach Probentermine

nächste Proben am Do. den 18.Juni

Do. den 25.Juni -jeweils 20 Uhr

Aula Realschule Stockach

## VdK Ortsverband Stockach Tagesausflug

Am Donnerstag, 25. Juni 2015 führt der VdK Ortsverband Stockach einen Tagesausflug nach Augsburg durch. Der Fahrpreis beträgt 27 Euro (einschließlich Eintritt und Führung Fuggerei 6 Euro).

### Abfahrtszeiten:

Vögele 6.10 Uhr

Busbahnhof 6.15 Uhr

Möbel-Stumpp 6.17 Uhr

Eigeltingen 6.32 Uhr

Wahlwies 6.44 Uhr

Die Rückkehr in Stockach wird zwischen 10 und 20 Uhr sein.

**Anmeldungen (auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen)** nimmt am **Samstag, 20. Juni** vormittags Frau Erika Link, Tel. 07771/7441 entgegen.

Auf Ihre Teilnahme freut sich der Vorstand.

*Karl-Heinz Mathebe,  
Vorsitzender*

## Schwarzwaldverein

### • Radtour 2. Versuch

Da die Tages-Radtour vom 1. Mai 2015 regelrecht ins Wasser gefallen ist, biete ich sie zum **28.06.2015** nochmals an.

Die Tour ist ca. 70 km lang, beginnt um 10 Uhr auf dem Dillplatz und wird uns wieder durch landschaftlich schöne Gegenden führen.

### • Dienstagswanderung

Die Dienstagswanderer unternehmen eine Wanderung am 23. Juni unter der Führung von Peter Maier.

Treffpunkt ist um 14 Uhr auf dem Parkplatz am Amtsgericht Stockach zur Bildung von Fahrgemeinschaften. Von dort fahren wir nach Boll an den Sportplatz, wo wir unsere Wanderung beginnen. Die Wanderung führt von Boll über den Madachhof nach Mainwangen, durch den Fasanengarten und wieder zurück zum Ausgangspunkt.

Die Gehzeit beträgt etwa 2 Stunden. Nach der Wanderung ist eine gemütliche Einkehr im Gasthaus Grüner Baum in Hoppetenzell vorgesehen.

Gäste sind herzlich willkommen.

Nähere Auskunft erteilt Euer Wanderführer, Tel.: 07775/7561

### • Der Klosterweiherweg.

Der Schwarzwaldverein Stockach führt am Sonntag denn 21 Juni eine Halbtageswanderung durch. Wir fahren mit Fahrgemeinschaften zum Affenberg nach Salem und parken dort.

Von dort beginnt die Rundtour an mehreren Weihern und Teichen vorbei im Umland des Klosters Salem. Ein Teilstück gehört zu dem bekannten Prälaten Weg.

Die Einkehr ist in Billafigen im Gasthaus Adler.

Treffpunkt ist der Dillplatz um 13 Uhr am Sonntag.

Gäste sind herzlich willkommen.

*Auf rege Beteiligung freut sich euer Wanderführer Isolde Hauch*

## Kolpingsfamilie Stockach Familientag

Am **Sonntag, den 21. Juni 2015** sind Familien mit Kindern, Jugendliche und junge Erwachsene herzlich eingeladen zur Fahrt nach Scheidegg im Allgäu. Dort besuchen wir den Skywalk-Park. Eintritt: Gruppentarif ab 15 zahlenden Personen Erwachsene 8 Euro, Kinder (ab 1 m) 5,50 Euro. Zur Abkühlung und je nach Wetterlage besuchen wir anschließend die Scheidegger Wasserfälle. Abfahrt um 9:00 Uhr am Dillplatz Stockach in Fahrgemeinschaften. Auskunft und Anmeldung bei: Christine Kaltenbacher 07771-62692

## Bürger-Energie Bodensee eG. Generalversammlung

Satzungsgemäß laden wir unsere Mitglieder zur Generalversammlung am **Samstag, den 27. Juni 2015** nach Stockach-Espasingen ein. Die Versammlung findet von 14.00 bis 16.00 Uhr im Werner und Erika Messmer Haus in 78333 Espasingen, Seestraße 2 statt. Einlass und Registrierung der Mitglieder ist ab 13.00 Uhr möglich.

## Hohes Grobgünstige Narrengericht Ergebnisse Schätzspiel

Knapp 500 Teilnehmer haben beim Schätzspiel einen Tipp abgeben und versucht, die exakte Anzahl der Wein- und Sektkorken zu schätzen. Die Gewinner sind dann überraschend nahe an die exakte Zahl herangekommen. 1094 war die vom Narrengericht geforderte Lösung. Mit 1.100 kamen immerhin gleich vier Teilnehmer dem Ergebnis bis auf 6 Korken extrem nahe. Unter den vier gleichguten Schätzern mussten dann die ersten vier Preise ausgelost werden. Den Hauptpreis, zwei Eintrittskarten für die nächste Narrengerichtsveranstaltung 2016, gewann Florian Bender aus Stockach. Seine Karten werden direkt zugeschickt. Weitere Preise wurden am Abend dann an die anwesenden Gewinner verteilt. Es gewannen u.a. noch Rudolf Schwägerl und Bernd Forster eine Magnum-Flasche Hans Kuony Sekt sowie Jutta Binder eine Jahresmitgliedschaft im Verein Hans Kuony. Allen genannten Gewinnern werden die Preise noch vom Kollegium des Narrengerichts ausgehändigt. Die gesamte Bandbreite der abgegebenen Schätzungen lag zwischen 250 Korken und sage und schreibe 7.400 Korken! Zahlreiche Teilnehmer gaben auch den Tipp 1.351 Kor-

ken ab. Aber so leicht wollte es das Narrengericht den Teilnehmer nicht machen. Ziel der Aktion war es auch, die Gäste und Besucher auf den Förderverein Hans Kouny aufmerksam zu machen. Hier kann man auch unter dem Jahr noch Mitglied werden.

## Landfrauen Stockach-Engen Sommerliche Türkränze

Unter fachkundiger Anleitung von Floristin Julia Hirt gestalten wir am Samstag, 4. Juli sommerliche Türkränze.  
Ort: Honstetterstr.10, 78253 Eigeltingen-Eckartsbrunn  
Beginn: 14.30 Uhr  
Kosten: 8,00 Euro, inkl. Materialkosten  
Anmeldung: Doris Hirt, Tel. 07774 6060

## Soziales

### Selbsthilfegruppen

#### • Netzwerk Selbsthilfe

Eine umfassende Aufstellung der Selbsthilfegruppen im Landkreis Konstanz findet sich auf der Internetseite [www.selbsthilfe-kommit.de](http://www.selbsthilfe-kommit.de)

#### • Papillon

Die Selbsthilfegruppe für sexuell missbrauchte Frauen trifft sich am Donnerstag, 18. Juni um 20 Uhr zum Erfahrungs- und Gedankenaustausch im DRK-Heim Stockach (beim Stadtgarten).  
Nur Mut, meldet Euch!  
Bea und Uschi, Tel: 07771 / 9 35 78 01

### Der BLHV informiert! Sprechttag

Sprechttag für alle Belange unserer Verbandmitglieder sowie für Versicherte der landw. Sozialversicherung Baden-Württemberg ist am Mittwoch, 24. Juni von 8.30 bis 11.30 Uhr und von 13.30 bis 15.00 Uhr in der Bezirksgeschäftsstelle, Seerheinstraße 10, Stockach

[SPORTVEREINE]

### TC Stockach

#### • Ergebnisse

Damen: TC Stockach 1 : TC Schwenningen/Heuberg 1 - 4:5  
Herren 40: TC Stockach 1 : TC Kreenheinstetten 1 - 6:3

Damen 40: TC GW Bodman-Ludwigshafen 1 : TC Stockach 1 - 5:4  
Herren 60: TC Stockach 1 : TC Furtwangen 1 - 4:5  
Jugend:  
U12m: TSG TC Stockach/TC GW Bodman-Ludwigshafen 1 : TC Owingen 1 - 5:1  
U16w: TSG TC Stockach/TC Sauldorf 1 : TSG TC Nicolai Konstanz/TC Dettingen-Wallhausen 1 - 4:2  
U18m2: TC Weilersbach 1 : TSG TC Stockach/TC GW Bodman-Ludwigshafen 2 - 4:2  
U16w: TC Bonndorf 1 : TSG TC Stockach/TC Sauldorf 2 - 3:3  
U14m: TC GW Bermatingen 2 : TSG TC Stockach/TC GW Bodman-Ludwigshafen 1 - 1:5  
U9 Midcourt: TC Stockach 1 : TC 1902 Überlingen 1 - 18:14

#### • Termine

Nächste Heimspiele:  
19.06.: 16:00 Uhr:  
Midcourt U0 – TC Konstanz  
20.06.: 09:30 Uhr: U12w – TC Konstanz/TC Nicolai Konstanz,  
14:00 Uhr: U16w2 – TC Pfullendorf  
21.06.: 09:30 Uhr:  
U14m – TC Rebbert (Spiel in Bodman),  
13:00 Uhr: Herren – TC Überlingen 2

### Sportpark Orsingen-Nenzingen Volksbank - Fruchtleturnier

Am Samstag, den 20. Juni ist der SV Orsingen-Nenzingen erstmals Ausrichter des Volksbank-Fruchtleturniers, einer Schüler-Fußballmeisterschaft für Schüler/innen. In drei Altersklassen zwischen 6 und 13 Jahren wird ein Pokal für die Siegermannschaft ausgespielt. Darüber hinaus erhält jedes teilnehmende Kind einen tollen Preis der Volksbank Überlingen. Die Hobby-Mannschaften treten meist mit selbst gemalten, aber vor allem mit selbst kreierten Trikots an. Auch die Teamnamen zeugen von Kreativität. Parallel zum Fruchtleturnier gibt's ein umfangreiches Rahmenprogramm. Es wird eine Schuss-Geschwindigkeitsmessung mit Sport-Radar aufgebaut, bei dem jeder seine Schussstärke messen lassen kann. Außerdem kann man die Treffsicherheit an der Volksbank-Torwand testen. Als Anreiz gibt es attraktive Sachpreise zu gewinnen. Das eingewonnene Geld geht als Spende an die Jugendabteilung des SV Orsingen-Nenzingen. Darüber hinaus wird der SV Orsingen-Nenzingen ein umfangreiches gastronomisches Angebot anbieten.



[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

DER RICHTIGE CODE ZUM DIREKTWERBERFOLG FÜR HANDEL, HANDWERK UND GEWERBE.

#### » Verlag und Anzeigen:

Meßkircher Straße 45,  
78333 Stockach,  
Tel. 07771/9317-11,  
[anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)



# Aus den Stadtteilen

## ESPASINGEN

Ortsvorsteher: Andreas Bernhart  
Tel./Fax dienst. 2905 / Tel. privat 2919  
E-Mail: andi.bernhart@web.de  
Sprechzeiten: Dienstag 19 Uhr bis 20 Uhr  
sowie nach Vereinbarung

### Narrenverein Trubedrescher Jahreshauptversammlung

Am **Freitag, den 26. Juni 2015** um 20:00 Uhr findet die diesjährige Jahreshauptversammlung des Narrenvereins Trubedrescher Espasingen e.V. im Gasthaus Sonne in Espasingen statt.

Zur Jahreshauptversammlung sind alle aktiven und passiven Mitglieder sowie die Ehrenmitglieder und alle Freunde und Gönner des Vereins herzlich eingeladen.

*Die Vorstandschaft*

### Sportverein Espasingen

#### • Jugendversammlung

Am Dienstag, den 23. Juni 2015 um 18:00 Uhr findet die diesjährige Jugendversammlung des Sportverein Espasingen e.V. im Clubhaus in Espasingen statt. Sämtliche Jugendspieler, Mitglieder sowie Freunde und Gönner des Vereins sind hierzu recht herzlich eingeladen.

*Matthias Rudolf  
(Jugendleiter)*

#### • Generalversammlung

Am Dienstag, den 30. Juni 2015 um 20:00 Uhr findet die 54. ordentliche Generalversammlung des Sportverein Espasingen e.V. im Clubhaus in Espasingen statt.

#### Tagesordnung

1. Begrüßung durch den 1. Vorstand
2. Totenehrung
3. Bericht des Schriftführers
4. Bericht des Spielausschuss
5. Bericht des Jugendleiters
6. Bericht des Kassiers
7. Bericht über die AH
8. Bericht der Kassenprüfer
9. Entlastung der Vorstandschaft
10. Wahlen:
  - 2. Vorstand
  - Schriftführer
  - Beisitzer
  - Beisitzer
 Werden von der Jugendversammlung gewählt, müssen aber durch die Versammlung bestätigt werden:
  - Jugendleiter
  - Stellv. Jugendleiter
11. Wahl eines neuen Kassenprüfers
12. Ehrungen
13. Wünsche und Anträge

Zur Jahreshauptversammlung sind alle aktiven und passiven Mitglieder sowie die Ehrenmitglieder und alle Freunde und Gönner des Vereins herzlich eingeladen.

*Patrick Stecher  
(Schriftführer)*

## HINDELWANGEN

Ortsvorsteher: Wolf-Dieter Karle, Tel. 4422  
Sprechzeiten: Montag von 19 - 20 Uhr  
sowie nach entsprechender Vereinbarung

### Gospelchor Hindelwangen 10-jähriges Gospelkonzert

Am Sonntag, 21.6.15 um 19 Uhr veranstaltet der Gospelchor Hindelwangen unter Leitung von Eberhard Graf ein Jubiläumskonzert in der Kirche St. Michael Hindelwangen. Auf dem Programm steht ein bunter Liedermix aus dem 10jährigen Bestehen des Chores sowie neuen Gospels und Balladen. Der Eintritt ist frei.

## HOPPETENZELL

Ortsvorsteher Paul Engst, Tel. 07775 417  
Sprechzeiten: Montag von 19.00 - 21.00 Uhr  
Herrengasse 2, sowie nach entsprechender Vereinbarung.  
Ortschaftsverwaltung Öffnungszeiten:  
Donnerstag 08.30 - 11.30 Uhr

### Workshop Wald erleben und erkunden Neuer Termin

Der Termin für den Workshop wurde auf den 20.06.2015 verschoben. Anmeldungen sind weiterhin möglich!

Der Förderverein Lebenszentrum Kindergarten Hoppetenzell lädt am **Samstag, den 20. Juni 2015** von 10 bis 18 Uhr zu einem Workshop für Kinder (von 5 bis 10 Jahren) und ihre Eltern ein.

Wir werden miteinander den Wald erkunden, Spiele kennenlernen und experimentieren.

Ihr solltet wetterfeste Kleidung und bequemes Schuhwerk mitbringen.

Wir werden gemeinsam etwas kochen und für den Durst ist Wasser da.

Leiterinnen: Manuela Wurst & Hedda Puhmann

Veranstalter: Förderverein Lebenszentrum Kindergarten Hoppetenzell

Eintritt: 5 € pro Person

Treffpunkt: Dorfgemeinschaftshaus Hoppetenzell

Anmeldung unter 07775 - 920837

(B. Kleinert, Vorsitzender)

Bitte auch auf den AB sprechen!

### Gemeinschaftshaus Hoppetenzell Strickkreis

Der Strickkreis trifft sich im Juni am 17.06.2015 und im Juli am 15.07.2015.

Stricken für Kinder von 16:00 Uhr bis 18:00 Uhr und für Erwachsene ab 19:30 Uhr im Gemeinschaftshaus.

Ich freue mich auf Euer Erscheinen.

Viele liebe Grüße Ute

### Tennisturnier Endspiele

Wenn alles nach Plan läuft, finden am Freitagabend die Endspiele des diesjährigen Tennisturniers auf dem Tennisplatz hinter der Johanniterhalle statt. Falls es wetterbedingte Verzögerungen gibt, werden die Endspiele auf nächste Woche Dienstag oder Mittwoch verschoben, da am Wochenende wegen des Gruppeltourniers der FSG in Zizenhausen keine Turnierspiele stattfinden werden!

*Die Turnierleitung*

## MAHLSPÜREN

Ortsvorsteherin: Heidi Gitschier, Tel. 2437  
ovmih@stockach.de

Sprechzeiten:  
Freitag, 19.00 Uhr bis 20.00 Uhr  
sowie nach Vereinbarung

### St. Vitus, Mahlsbüren i. Hg. Patrozinium

St. Vitus ist unser Kirchenpatron. Er möge uns und unserem Gotteshaus immer nahe stehen. Zum Zeichen der Verbundenheit feiern wir am Sonntag, 21. Juni unser Patrozinium.

Um 10.00 Uhr beginnt der feierliche Gottesdienst in der Kirche unter Mitgestaltung des Kirchenchors. Im Anschluss daran schließt sich eine kurze Prozession an. Bei den beiden Stationen wollen wir der Hoffnung bedenken, die uns unser Glaube schenkt. Nicht zuletzt haben wir bei St. Vitus strahlenden Sonnenschein bestellt. Denn als Abschluss wollen wir Sie nach der Stärkung des Geistes auch körperlich für den Tag stärken. Bei einem direkt anschließenden Stehempfang vor unserer Kirche gibt es gutes Vesper und Getränke.

Und – für die Kinder gibt es während des Gottesdienstes die Möglichkeit, Gottes Geschehen malend, singend und/oder spielend zu erleben.

*Wir freuen uns auf Ihren Besuch bei St. Vitus.*

*Das Gemeindeteam Mahlsbüren i. Hg.*

## MAHLSPÜREN I.T. SEELFINGEN

Ortsvorsteher Herbert Rebstein  
Tel. 2085 bzw. 1722 (privat)  
Pfullendorferstraße 9

Sprechzeiten:  
Dienstag von 18.00 - 19.30 Uhr  
sowie nach entsprechender Vereinbarung

### Ortschaftsrat Öffentliche Sitzung

Am Dienstag, den 23. Juni findet um 20:00 eine öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates Mahlspüren/Seelfingen im Rathaus in Mahlspüren statt.

#### Tagesordnung:

1. Ehrung der Blutspender
2. Bauangelegenheiten
3. Mitteilungen

Die Bevölkerung ist herzlich eingeladen

*Herbert Rebstein,  
Ortsvorsteher*

### Narrenverein Thalia, Zunft Suppedrieli Grillfest

Zum diesjährigen **Grillfest am Schulhaus** mit Unterhaltung durch unsere Thalia-Musik am **Sonntag, den 21. Juni 2015 ab 11.00 Uhr** laden wir Mitglieder, Freunde und Gönner recht herzlich ein.

Bei schlechter Witterung findet das Grillfest im Schulhaus statt.

Für Getränke ist zum Selbstkostenpreis gesorgt.

Grillgut, Salat, Kuchen und Geschirr sind mitzubringen.

### Pfarrgemeinderat St. Verena Dankeschön!

Wir sagen allen, die zu unserer diesjährigen Fronleichnam-Feier beitrugen, ein herzliches Dankeschön! Dank der Blumenspende, der Helfer und Mitwirkenden konnten wir ein schönes Fest feiern.  
Ihr Pfarrgemeinderat

## RAITHASLACH

Ortsvorsteher:  
Klaus Kabisreiter, Tel. 2471  
Sprechzeiten:  
Montag von 19.00 bis 20.00 Uhr  
sowie nach Vereinbarung

### Pfarrgemeindeteam Raithaslach Flurprozession

Wir laden alle herzlich ein, eine Flurprozession zu unternehmen.  
Deshalb werden wir uns am Sonntag, den 21.06.2014 um 9:15 Uhr bei der Kirche in

Raithaslach treffen, um gemeinsam singend und betend durch die Felder zu gehen (nur bei gutem, trockenem Wetter). Unser Ziel ist Mahlspüren i. Hg. wo wir dann den Gottesdienst (um 10:00 Uhr) zum Fest des Heiligen Vitus mitfeiern werden.

Eine Rückfahrgelegenheit nach dem Gottesdienst ist möglich.

Über eine rege Teilnahme würden wir uns sehr freuen.

*Das Pfarrgemeindeteam Raithaslach*

### MAUSINI Spiel-Tanz-Theater-Schule Im Rathaus Raithaslach

Für Kinder ab 5 Jahren; dienstags, vom 30. Juni bis 28. Juli, 15:30 bis 17:00 Uhr

Im Spiel-Tanz-Theater schöpfen die Kinder aus ihren eigenen Quellen, die verborgen wie ein Schatz in ihnen schlummern. Tanz, Bewegung, Malerei, Sprache, Musik, Entspannung dürfen hier kreativ und fantasievoll Ausdruck finden. Neu und anders als im klassischen Sinne.

Dadurch lernen die Kinder ihren Körper bewusst zu erleben, sich zu spüren und mit sich in eine natürliche Stille zu kommen.

Dies macht die Kinder erfinderisch, stark und selbstbewusst. Der Kindheit liegt ein Zauber inne.

Dieser Zauber kommt im Spiel-Tanz-Theater zur Entfaltung. Wertvoll im Leben ist, den Raum zu haben,

die Persönlichkeit zu entfalten und schöpferisch zu sein.

Leitung: BinahMO

Anmeldung: Tel 0 77 71 - 91 90 718, binahmo@web.de

Informationen: www.binahmo.de

www.mausini.com/tanz-theater-schule

## WAHLWIES

Ortsvorsteher Udo Pelkner  
Tel. Rathaus Wahlwies, 802-590, Fax 4074  
U. Pelkner@stockach.de

#### Sprechzeiten:

Montag: 15.00 - 17.00 Uhr

Dienstag bis Donnerstag 09.00 - 12.00 Uhr

sowie nach entsprechender Vereinbarung

#### Öffnungszeiten der Ortschaftsverwaltung:

Montag 13.00 bis 17.00 Uhr

Dienstag bis Freitag 08.00 bis 12.00 Uhr

Tel. 802-590

OVWahlwies@Stockach.de

### Geburtstage

Herr Stefan Dieng  
Burgweg 1  
wird am 21. Juni 2015  
77 Jahre

Herr Uwe Kühl  
Blütenhang 2  
wird am 23. Juni 2015  
71 Jahre

Herzlichen Glückwunsch!



### Wasser- und Bodenverband Wahlwies Verbandsschau und Generalversammlung

Die diesjährige Verbandsschau des Wasser- und Bodenverbandes Wahlwies findet am Montag, 29. Juni 2015 statt. Treffpunkt ist um 19.30 Uhr am Gerätehaus der Freiwilligen Feuerwehr Wahlwies.

Anschließend findet dort die Generalversammlung statt. Verbandsmitglieder und Interessierte sind zur Teilnahme herzlich eingeladen.

*Engelbert Maier,  
Verbandsvorsteher*

### Musikverein & Handharmonikaorchester Dämmerschoppen

Der Musikverein Wahlwies und das Handharmonikaorchester veranstalten ihren diesjährigen Dämmerschoppen am Freitag, den 26. Juni 2015 auf dem Platz vor Kirche und Rathaus. Beginn ist 18:30 Uhr. Der Eintritt ist frei.

Musikalisch umrahmt wird der Abend von den beiden Orchestern der Vereine. Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt.

## WINTERSPÜREN

Ortsvorsteher Olaf Patzke, Tel. 2593  
Öffnungszeiten: Dienstag von 19 - 20 Uhr  
und am Donnerstag von 20.15 - 21.00 Uhr

### Ortschaftsrat Aus der Sitzung

Am Montag, den 01.06.2015 fand eine öffentliche Ortschaftsratsitzung statt.

Folgende Themen wurden behandelt:

Dem Protokoll vom 20.04.2015 wurde einstimmig zugestimmt.

Nach Absprache mit dem Stadtbauamt und nach einer Besichtigung wurde festgestellt, dass der alte Friedhofsteil in absehbarer Zeit nicht mehr benötigt wird. Da viele Gräber bereits abgeräumt sind und dem vielen Unkraut im Schotter ergibt sich kein ansehnliches Bild. Die Sauberhaltung in diesem Zustand ist sehr aufwendig, da nichts maschinell möglich ist. Ein Vorschlag der Stadtgärtnerei wäre die Umgestaltung in eine Blumenwiese. Dieses wird bereits auf Loreto so praktiziert. Eine Möglichkeit wäre auch eine Raseneinsaat. Der Ortschaftsrat wird zum Jahresende hier eine Entscheidung treffen. Die Angehörigen der abgelaufenen Gräber werden im Herbst angeschrieben und angehört.

Das Bauvorhaben zum Neubau einer Gaube Flst.Nr.406/2 in Hengelau wurde einstimmig befürwortet.

Bei dem letzten Hochwasser wurde die Bonndorferstraße und Gässleweg erneut stark betroffen. Manfred Buhl möchte hier einen Vorschlag zur Verbesserung dieser Gefahrenlage machen. Der Ortschaftsrat wird eine Besichtigung vor Ort vornehmen, um anschließend dieses mit dem Stadtbauamt abklären, eventuell Haushaltsmittel für 2016 anzufordern.

OV Patzke informierte über die fertigen Straßenerneuerungen in diesem Jahr. Der Ortschaftsratsrat verwies auf die immer noch nicht richtige Funktion der Ampelanlage. Ebenso müssen die Risse an der Lichtberghalle und die Stützmauer in der oberen Wannestraße kontrolliert werden.

## Musikverein Winterspüren

### • Proben und Termine

DO 18.06. Musikprobe  
SA 20.06. Auftritt beim Waldfest in Laichingen  
DO 25.06. Musikprobe

### • Noch Plätze frei nach Laichingen

Der Musikverein Winterspüren hat am SA 20.06. einen Auftritt beim Waldfest in Laichingen.

Da im Bus noch Plätze frei sind, können Interessierte den Musikverein an diesem Abend begleiten. Abfahrt ist um 17:00 Uhr an der Lichtberghalle. Die Rückfahrt in Laichingen ist um 01:00 Uhr. Von allen Mitfahrenden wird ein Unkostenbeitrag von 10 EUR kassiert. Um eine kurze Anmeldung bei Katja Sauter wird gebeten (Tel. 07576 90 14 32).

### • Musikalische Früherziehung

MI 17.06. 17:30 Uhr Rhythmikstunde  
MI 24.06. 17:30 Uhr Rhythmikstunde  
MI 01.07. 17:30 Uhr Rhythmikstunde

*Euer Rhythmik-Team*

## WiSeLi

### • Vororchester WiSeLi

FR 19.06. 17:30 Uhr Vororchesterprobe  
FR 26.06. 17:30 Uhr Vororchesterprobe

### • Jugendkapelle WiSeLi

FR 19.06. 18.30 Uhr WiSeLi Probe  
FR 26.06. 18.30 Uhr WiSeLi Probe

### Nächste Termine:

SO 5. Juli 14:00 Uhr in Stockach  
MO 13. Juli 17:30 Uhr Auftritt beim Schlossgartenfest in Zizenhausen  
DI 14. Juli 18:30 Uhr Auftritt beim Grillabend in Ludwigshafen

## Fußballspielgemeinschaft

[www.SG-Zoznegg-Winterspueren.de](http://www.SG-Zoznegg-Winterspueren.de)

### • Aktive

RELEGATION TEIL 2:  
SG Winterspüren/Zoznegg – TSV Ach/Linz 2 1:0 (1:0)  
Mit der geschlossenen Mannschaftsleistung, dem Willen und dem Einsatz bis in die letzte Minute konnte die Spielgemeinschaft den Abstieg in die Kreisliga B verhindern und gleichzeitig den Aufstieg des Reserveteams in die B sichern. (IK)  
1:0 (16.FE) Marco Eisenbach

### • AH SG Zoznegg/Winterspüren

Diese Woche fand das Training bereits am Dienstag statt

### • Jugend SG Zoznegg/Winterspüren

#### F-Junioren

Training immer donnerstags 17:30 – 19:00 Uhr auf dem Sportgelände in Zoznegg  
Sa 20.06. 10:00 Uhr F-Jugend Turnier in Eigeltingen

## ZIZENHAUSEN

Ortsvorsteher: Michael Junginger  
Tel.: 07771 2233, Fax 07771 916747  
E-Mail: [ov.zizenhausen@web.de](mailto:ov.zizenhausen@web.de)

Ortschaftsverwaltung Öffnungszeiten:  
Montag, Dienstag, Freitag jeweils von 8.00 - 11.30 Uhr,  
Mittwoch 13.00 -18.00 Uhr

## Sprechzeiten Ortsvorsteher:

Donnerstag, 25. Juni 18.00-19.00 Uhr und nach Vereinbarung

*Geburtstag*

Herr Heinz Kaiser,  
Andreas-Sohn-Str. 5,  
wird am 23. Juni  
80 Jahre alt

Herzlichen Glückwunsch!

### Ortschaftsratsrat

## Öffentliche Sitzung

Die nächste Sitzung des Ortschaftsrates findet am 25. Juni ab 19.30 Uhr im Sitzungszimmer des Rathauses statt.

### Tagesordnung:

1. Protokoll-Entwurf Nr. 4 - betr. Sitzung vom 23.4.2015
2. Mitteilungen
3. Bürgerfragestunde
4. Bauangelegenheiten
5. Sonstiges

Die Bevölkerung ist herzlich eingeladen.

Eine nichtöffentliche Sitzung schließt sich an.

### 1938-er Jahrgang

## Jahrgangs-Treffen

Der Jahrgang 1938 mit Partner/in plant für Samstag, 19. September ihr Treffen.

Termin bitte vormerken

### M R C Zizenhausen

## Stammtisch

Am Samstag, den 20.06.15 ist ab 20.00 Uhr Stammtischzeit in der MRC-Tankstelle.

### Narrenvereinigung Zizenhausen

## Helferfest

Wir laden unsere Mitglieder und alle, die zum Gelingen der diesjährigen Fasnacht beteiligt waren, zu unserem Helferfest ein.

Termin 28.Juni ab 11:30 Uhr an den Schwackerreuter Seen.

#### Ablauf:

9:00 Uhr ab Narrenbrunnen Wanderung durch den Ebenewald-Bergholz- Schwackerreuterseen ca. 2,5 Std.

10:00 Uhr Abfahrt Fahrrad, Strecke wie Wanderung ca. 1 Std.

11:00 Uhr Abfahrt Auto mit Fahrgemeinschaften.

Zurück wird Großraumtaxi bestellt.

*Der Narrenrat*

### Wandergruppe TV Zizenhausen

## IVV-Wandertag

Am 21. Juni beteiligt sich die Wandergruppe an dem IVV- Wandertag in Albstadt- Onstmettingen. Dort kann von 7.00-13.00 Uhr gestartet werden.

## FSG - Zizenhausen

### • AH – Abteilung

Die AH trifft sich diese Woche am Donnerstag um 18.00 Uhr, um für das stattfindende Grümpeltturnier das Festzelt aufzustellen. Wer zu dieser Zeit nicht kann, bitte am Freitag ebenfalls um 18.00 Uhr zu einem weiteren Arbeitseinsatz.

### • Grümpeltturnier 2015

Am 20. und 21. Juni veranstaltet der Förderverein FSG Jugend das traditionelle alljährliche Grümpeltturnier in Zizenhausen. 45 Damen-, Aktiv- und Passiv-Mannschaften haben sich dieses Jahr angemeldet und versprechen ein wahres Fußballfest. Los geht es am Samstag bereits um 10 Uhr mit einem F-Jugend-Spieltag. Im Anschluss findet um 13:45 Uhr ein Bambini-Turnier statt. Die Turnierspiele des Grümpeltturniers und des Elfmeterturniers beginnen um 12:00 Uhr. Abends gibt es einen gemütlichen „Grümpeltturnier-Hock“ rund um das Sportgelände mit einem Weizenstand. Für Essen, Getränke, Kaffee und Kuchen ist an beiden Tagen bestens gesorgt, am Sonntag werden Sie zur Mittagszeit sogar am Tisch bedient. Am Sonntag beginnen die Turnierspiele bereits um 10:30 Uhr, die Finalsiege finden dann ab 12:00 Uhr statt. Am Montag findet ab 17:30 Uhr der Feierabendhock statt. Zur Unterhaltung bestreiten ab 18:30 Uhr die alten Herren der FSG und des FC Bodman-Ludwigshafen ein Einlagenspiel. Die FSG Zizenhausen-Hindelnwangen-Hoppetenzell freut sich an allen Tagen über viele Zuschauer, die sich die Spiele des Turniers anschauen!

# Kirchliche Nachrichten

## Seelsorgeeinheit Stockach

**St. Michael, Hindelwangen**  
**St. Georg, Hoppetenzell**  
**St. Oswald, Stockach**  
**Herz-Jesu, Zizenhausen**  
**St. Konrad, Raithaslach**  
**St. Vitus, Mahlspüren i.H.**  
**St. Martin, Mühlingen**  
**St. Vitus, Zoznegg**  
**St. Barbara, Gallmannsweil**  
**St. Peter und Paul, Mainwangen**

### • Pfarrbüro

Pfarrstr. 3, Stockach  
Tel.: 0 77 71/ 23 98, Fax: 0 77 71/ 6 31 80  
E-Mail: sekretariat@kath-stockach.de  
www.kath-stockach.de  
Bürozeiten:  
Mo-Fr: 8-12 Uhr und 13.30-17 Uhr,  
Mi u.Fr bis 17.30 Uhr

### • Gottesdienste

#### Freitag, 19.6.15

18.30 Stockach: Hl. Messe  
18.30 Zizenhausen: Hl. Messe  
19.00 Mühlingen (Zoznegg): Hl. Messe

#### Samstag, 20.6.15

8.30 Stockach, St. Oswald-Kirche: Abitur-Gottesdienst  
14.00 Stockach: Taufe von Yves Alain Boder  
15.00 Stockach: Taufe von Larissa Manco  
17.00 – 18.00 Stockach: Beichtgelegenheit bei Pfr. Lienhard  
17.45 Stockach: Rosenkranz  
19.30 Stockach: Sonntagvorabendmesse (Pfr. Lienhard)  
19.00 Mühlingen: Sonntagvorabendmesse (Pfr. Benz)

#### Sonntag, 21.6.15

9.30 Hoppetenzell: Hl. Messe (Pfr. Mutiu), in den Anliegen der Pfarrei  
10.00 Mahlspüren: Feierlicher Gottesdienst zum Patrozinium, anschließend Prozession (Pfr. Lienhard), mitgestaltet vom Kirchenchor St. Vitus  
10.30 Stockach: Hl. Messe (Pfr. Benz)  
18.00 Stockach: Rosenkranz für Priester- und Ordensberufe

#### Montag, 22.6.15

9.00 Stockach: Hl. Messe  
19.00 Mühlingen: Hl. Messe

#### Dienstag, 23.6.15

7.00 – 8.00 Stockach: Stille Anbetung in der Unterkirche  
16.00 Stockach, Evang. Altenpflegeheim: Wortgottesdienst  
18.00 Zizenhausen: Rosenkranz  
18.30 Hindelwangen: Hl. Messe  
19.00 Mainwangen: Hl. Messe

#### Mittwoch, 24.6.15

9.00 Stockach: Gemeinschaftsmesse der Frauen  
19.00 Mühlingen: Hl. Messe

#### Donnerstag, 25.6.15

18.30 Stockach, Oswaldkapelle: Hl. Messe  
18.00 Hoppetenzell: Rosenkranz  
18.30 Hoppetenzell: Hl. Messe, f. Josef und

Regina Engst (gest. Jahrtag)  
19.00 Gallmannsweil: Hl. Messe

### • Ökumenischer Seniorennachmittag

Herzliche Einladung zum ökumenischen Seniorennachmittag am **Freitag, 19. Juni**, um 15 Uhr im Evang. Gemeindehaus.  
Thema: Ein Nachmittag zum Johannisfest  
Der nächste Seniorennachmittag findet am Freitag, 17. Juli, im Pallottiheim statt.

### • St. Vitus, Mahlspüren im Hegau

Am Sonntag, 21. Juni feiert die Gemeinde St. Vitus Patrozinium.  
Um 10.00 Uhr beginnt der feierliche Gottesdienst in der Kirche unter Mitgestaltung des Kirchenchors. Im Anschluss daran schließt sich eine kurze Prozession an.  
*Weitere Informationen unter „Mahlspüren im Hegau“*

### • Flurprozession nach Mahlspüren

Wir laden alle herzlich ein, eine Flurprozession am Sonntag, den 21. Juni, ab 9.15 Uhr von der Kirche in Raithaslach zu unternehmen.  
*Weitere Informationen unter Raithaslach*

### • Gospelkonzert in Hindelwangen

Zum 10-jährigen Jubiläum lädt der Gospelchor Hindelwangen am Sonntag, 21. Juni, um 19.00 Uhr zu einem Konzert in die Kirche St. Michael in Hindelwangen ein.

### • Tage nach Innen – Infoabend

Am Dienstag, 23. Juni, findet um 20.00 Uhr im Pallottiheim ein Infoabend für die Teilnehmer der „Tage nach innen“ (Kurzexerziti- en vom 31. August bis 4. September) statt.

### • Bibelteilen-Gruppe in Zizenhausen

Die Bibelgruppe von Zizenhausen trifft sich wieder am Mittwoch, 24. Juni, um 18.00 Uhr im Pfarrhaus.

### • Pfarrgemeinderatsitzung

Die nächste öffentliche Pfarrgemeinderatsitzung findet am Donnerstag, 25. Juni, um 20.00 Uhr im Pallottiheim statt.

## Seelsorgeeinheit Hohenfels

### • Pfarramt Liggersdorf

Tel.: 07557/339 | Fax: 07557/929062  
pfarramt@seelsorgeeinheit-hohenfels.de  
homepage: seelsorgeeinheit-hohenfels.de  
Subsidiar: Pfr. i.R. Heinrich Moll, Tel.: 07771/8777933  
Dienst u. Bürozeiten im Pfarrhaus Liggersdorf:  
Mo., Die. u. Do. von 10.00 - 12.00 Uhr  
Mittwoch von 14.00 - 16.00 Uhr

### • Gottesdienste

#### Freitag, 19. Juni 2015

18.00 Uhr Winterspüren Beichtgelegenheit  
18.30 Uhr Winterspüren Rosenkranz  
19.00 Uhr Winterspüren Hl. Messe (nach Meinung)

#### Samstag, 20. Juni 2015

8.30 Uhr Liggersdorf Marienmesse (f.d. Kranken)  
9.30 Uhr Liggersdorf Taufe des Kindes Malena Wildmann

#### Sonntag, 21. Juni 2015

9.00 Uhr Mindersdorf Hl. Messe (f. d. Pfarrgemeinden; f. Otto, Anna u. Alfred Fetscher; f. Willi u. Anna Brändle, Anna Kanz, Eugen, Josefine u. Roland Endres )  
10.30 Uhr Mahlspüren Hl. Messe (f. Artur u. Elmar Bihl; f. Edgar Bischoff u. Ang.)  
13.30 Uhr Deutwang Rosenkranz  
19.00 Uhr Kalkofen Rosenkranz

#### Montag, 22. Juni 2015

18.30 Uhr Deutwang Rosenkranz

#### Dienstag, 23. Juni 2015

19.00 Uhr Frickenweiler Vigilmesse von Johanni Geburt (nach Meinung)

#### Mittwoch, 24. Juni 2015

9.30 Uhr Liggersdorf Hl. Messe zum Patrozinium (f. Gregor Leute u. Ang.) - Friedhofs- kapelle

#### Donnerstag, 25. Juni 2015

19.00 Uhr Kalkofen Hl. Messe (nach Meinung)

### • „Kinder-Kirche“ :

Beten und Singen für Kinder bis 6 Jahre in der Kaplanei in Liggersdorf; So. 28. Juni; 11.30 Uhr!  
So. 20. September; So. 06. Dezember

## Seelsorgeeinheit See-End

**St. Peter und Paul Bodman**  
**St. Otmar Ludwigshafen**  
**St. Germanus u. Vedastus Wahlwies**  
**St. Nikolaus Espasingen**

### • Pfarrbüro

Das gemeinsame Pfarrbüro befindet sich in Ludwigshafen, St. Otmar Str. 2, Tel. 07773/52 39. Fax: 07773/75 68  
mail@kath-pfarramt-ludwigshafen.de  
homepage: www.kath-see-end.de  
Die Bürozeiten sind:  
Montag bis Freitag von 9.00 – 12 Uhr  
Tel. Pfarrer Fritz Ott: 07773/936 2038  
Tel. Claudia Berliner: 07771/6489 734

### • Gottesdienste

#### Freitag, 19. Juni

Bodman:  
9.30 Uhr: Kreuzweg zum Frauenberg Ludwigshafen:  
15.00 Uhr: Rosenkranz zur göttlichen Barmherzigkeit  
19.00 Uhr: Heilige Messe  
(im Gedenken an Anna Schwab)

**Samstag, 20. Juni**

Ludwigshafen:

18.30 Uhr: Vorabendmesse

(im Gedenken an Paul Keller und Angehörige, Berta Möhrle und Johanna Volz)

**Sonntag, 21. Juni**

Wahlwies:

9.00 Uhr: Eucharistiefeier

(im Gedenken an Hilde Herz und Erika Schatz und Angehörige)

Bodman:

10.30 Uhr: Eucharistiefeier

mitgestaltet vom Kirchenchor

St. Michael aus Bühlertal

Espasingen:

19.00 Uhr: Rosenkranzgebet

Ludwigshafen:

18.00 Uhr: Rosenkranzgebet

**Dienstag, 23. Juni**

Bodman:

9.00 Uhr: Heilige Messe

in der Pfarrkirche

Bitte geänderten Beginn beachten!

**Mittwoch, 24. Juni**

Bodman:

8.00 Uhr: Morgenlob - Laudes

Wahlwies:

18.30 Uhr: Rosenkranzgebet

19.00 Uhr: Heilige Messe

(im Gedenken an Franz Xaver Schatz zum Jahresgedächtnis und Walter Schatz)

**Donnerstag, 25. Juni**

Bodman:

6.45 Uhr: Kreuzweg zum Frauenberg

8.00 Uhr: Wallfahrtsmesse

auf dem Frauenberg

Wahlwies:

8.15 Uhr: Morgenlob

in der ev. Johanneskirche

Espasingen:

8.30 Uhr: Rosenkranzgebet

9.00 Uhr: Heilige Messe

Ludwigshafen:

15.30 Uhr: Wort-Gottes-Feier

im Haus Wilhelmine

**Evangelische Kirchengemeinde Stockach****• Pfarramt**

Tuttlinger Straße 2, 78333 Stockach

Mo., Di., Do. und Fr. von 10 Uhr bis 12 Uhr

Mi. von 16 Uhr bis 17 Uhr

Tel. (07771) 2641/ Fax (07771) 929592

sekretariat@ev-kirche-stockach.de

Sprechzeiten Pfarrer Philipp Jäggle

Für persönliche Gespräche vereinbaren Sie bitte einen Termin mit Pfarrer Jäggle.

Tel. (07771) 8979683

pfarrer@ev-kirche-stockach.de

www.ev-kirche-stockach.de

**• Gottesdienste****Freitag, 19.06.2015**

14.30 Uhr Gottesdienst im Evangelischen Altenpflegeheim

(Prädikantin Petra Domm)

**Sonntag, 21.06.2015**

9.30 Uhr Gottesdienst mit Taufen

in der Melanchthonkirche

(Prädikantin Petra Domm)

Kindergottesdienst

(M)ein geheimnisvoller Freund

Heute: „Freunde halten zusammen – Jesus schenkt Kraft“

Herzliche Einladung!

**• Gruppenstunden im Gemeindehaus****Freitag, 19.06.2015**

15.00 Uhr Ökumenischer Seniorennachmittag im Evangelischen Gemeindehaus

„Ein Nachmittag zum Johannisfest“

**Montag, 22.06.2015**

19.30 Uhr Gospelchorprobe

**Dienstag, 23.06.2015**

15.00 Uhr Spielkreis

19.30 Uhr Singkreis im Evangelischen

Altenpflegeheim

**Mittwoch, 24.06.2015**

9.00 Uhr Purzeltreff

**Donnerstag, 25.06.2015**

14.00 Uhr Clubtreffen „Frohe Runde“

**• Abendmahlandachten**

Im Evangelischen Altenpflegeheim werden am Montag, 22. Juni, ab 10 Uhr Abendmahlandachten auf den Wohnbereichen Bodensee und Mindelsee mit Diakon Rudolf Heeder gefeiert. Herzliche Einladung auch an die Angehörigen!

**• Ökumenischer Seniorennachmittag**

Der nächste ökumenische Seniorennachmittag findet am Freitag, den 19. Juni um 15 Uhr unter dem Thema „ein Nachmittag zum Johannisfest“ im Evangelischen Gemeindehaus statt.

Herzliche Einladung!

**Evangelische Kirchengemeinde Ludwigshafen**

mit den Ortsteilen Bodman, Bonndorf, Espasingen, Nesselwangen, Sipplingen & Wahlwies

**• Pfarramt**

Öffnungszeiten des Pfarramtes,

Mühlbachstr.7 in Ludwigshafen:

dienstags und freitags von 9 - 12 Uhr

(07773-5588 | Fax 07773-7919)

ludwigshafen@kbz.ekiba.de

www.ek-ludwigshafen.de

**• Gottesdienste****Freitag, 19. Juni**

9.45 Uhr: Krabbelgruppe in der Kinderkapelle der evangelischen Kirche in Ludwigshafen

**Samstag, 20. Juni**

14.00 Uhr: Trauung von Désirée Dietrich-Walter und Simon Walter in der evangelischen Christuskirche Ludwigshafen (Pfarrer Sehmsdorf)

**Sonntag, 21. Juni**

10.00 Uhr: Familiengottesdienst mit Besuch von zwei Clowns und anschließendem Kirchenkaffee in Ludwigshafen (Pfarrer Sehmsdorf) – Das Kigo-Team und alle Kinder sind zu diesem Familiengottesdienst ganz herzlich eingeladen! -

**Dienstag, 23. Juni**

9.00 Uhr: Spielgruppe im Gemeindesaal in Sipplingen

15-18 Uhr: Dienstgemeinschaft /Pfarrkonvent in Ludwigshafen

**Donnerstag, 25. Juni**

8.15 Uhr: Morgenlob in der Johanneskirche in Wahlwies

9.00 Uhr: Spielgruppe im Gemeindesaal in Sipplingen

**Freie Christengemeinde**

**Mitglied im Bund freikirchlicher Pfingstgemeinden BFP**

**Höllstraße 22, 78333 Stockach****Pastor Klaus Poppenberg**

Tel.: 07771-918951

Fax: 07771-918953

E-Mail: pastor@fcg-stockach.de

Internet: www.fcg-stockach.de

**Bürozeiten:** Di. - Fr. 9:00 Uhr bis 12:00 Uhr und nach Vereinbarung unter Tel. 07771-8980441

**• Termine****Freitag, 19.06.15**

17:00 Uhr Royal Rangers

20:00 Uhr Teen Meet Jesus

**Sonntag, 21.06.2015**

10:00 Uhr. Gottesdienst

**Montag, 22.06.2015**

19:00 Uhr Kreativ-Treff

**Freitag, 26.06.2015**

17:00 Uhr Royal Rangers

20:00 Uhr Teen Meet Jesus

**• Hausgruppen**

wöchentlich in Stockach, Böhringen; Zoznegg, vierzehntägig in Stockach, Orsingen-Nenzingen, Volkertshausen, Mühlhausen und Engen, Es treffen sich Menschen, die lebendige Erfahrung und Beziehung zu Gott suchen bzw. haben. Es werden interessante Themen besprochen und es gibt viel Zeit zum persönlichen Austausch. Nähere Informationen unter 07771-918951

**Jehovas Zeugen****Höllstraße 2, 78333 Stockach****Sonntag, 21. Juni**

Öffentlicher Vortrag: „Gott verherrlichen mit allem, was wir haben“

Bibelstudium anhand des Wachturms: „Wie real ist dein Verhältnis zu Jehova?“

**Mittwoch, 24. Juni, 19:00 Uhr**

Versammlungsbibelstudium: „Komm Jehova doch näher“

Bibellesen: 1. Könige 1 und 2

Theokratische Predigt diensts chule:

Warum echte Christen zufrieden und glücklich sind

Kaleb: Thema: Jehova gibt denen Kraft, die völlig seinem Willen folgen

Jeder ist herzlich willkommen! Weitere Informationen sind auch unter [www.jw.org](http://www.jw.org) zu finden.

## Neuapostolische Kirche

Viktor-von-Scheffel-Str 3, Stockach

<http://stockach.nak-tuttlingen.de>

Gemeindevorsteher:

Stephan Strittmatter

Tel.: 07771-62988

E-Mail: [stephan@st-strittmatter.name](mailto:stephan@st-strittmatter.name)

### • Gottesdienste und Veranstaltungen

#### Samstag, 20. Juni

Jugend-Projektchorprobe +Nachwuchsorchesterprobe

10.00 Uhr in Stockach

#### Sonntag, 21. Juni

09.30 Uhr Gottesdienst in Ludwigshafen (mit Sonntagsschule und anschließendem Konfirmandenunterricht)

#### Dienstag, 23. Juni

14.00 Uhr Seniorennachmittag in Stockach

20.00 Uhr Chorprobe in Stockach

#### Mittwoch, 24. Juni,

20.00 Uhr Gottesdienst in Ludwigshafen

#### Freitag, 26. Juni

15.00 Uhr Seniorenenchorprobe in Stockach

20.00 Uhr Bezirksorchesterprobe in Singen

## „Kirche im Kino“

Glaube der lebt und Dich bewegt

STO – PLANT e.V. Partner im „D-Netz“

pastoraler Leiter: Daniel Rosenkranz

Termine nach Vereinbarung.

Tel: 07771-929516 & 0172-7746048

Mail: [info@sto-plant.de](mailto:info@sto-plant.de) | [www.sto-plant.de](http://www.sto-plant.de)

**Gebets – Hotline:** Wir helfen Ihnen diskret.

Sie wünschen Gebet? Tel.: 07771-929516 & 0172-7746048.

### • Veranstaltungen

#### Freitag, 19.06.2015 um 18:30 Uhr

gemeinsames Essen und um 20:00 Uhr Feierabend-Gottesdienst

#### Sonntag, 21.06.2015 um 10 Uhr

Celebration-Gottesdienst mit Abendmahl im Kino in Stockach-Zizenhausen, Messkircher Str. 165. Kinderbetreuung und Bistrobetrieb wird angeboten. Info Tel: 07771-929516.

Fahrdienst: Wenn Sie keine Fahrgelegenheit haben, melden Sie sich.

#### Mittwoch, 24.06.2015 um 20 Uhr

STO-Meet die dynamischen Hauskirchen für dich und mich! Ermöglicht Ihnen in kleinen Gruppen Gespräche über den Alltag und über den Glauben zu führen. Erfahre Gott in Deinem alltäglichen Leben. Info Tel.: 07771-929516 & 0172- 1556467.

#### Donnerstag, 25.06.2015

„Abenteuer Christ sein“, ein Vortrag zur geistlichen Reife

#### Freitag, 26.06.2015 um 20 Uhr

„der Filmabend“ - Jeden Monat zeigen wir einen anderen interessanten Film. Eintritt frei.

#### Sonntag, 28.06.2015 um 10 Uhr

Gottesdienst mit Schwester Teresa: „Jeder ist normal, bis Du ihn kennst“

### • Passion for Africa:

Spendenkonto: Sparkasse Stockach, IBAN: DE67 6925 1755 0006 0881 99, BIC: SOLADES1STO, Stichwort „Zukunft schenken“

## Die Christengemeinschaft

Bewegung für religiöse Erneuerung  
Kapellenraum Wahlwies, Friedhofstr. 8  
PfarrerIn Carola Gerhard

Tel. 07531/690922

E-Mail:

[konstanz@christengemeinschaft.org](mailto:konstanz@christengemeinschaft.org).

[www.christengemeinschaft.org/konstanz-kreuzlingen](http://www.christengemeinschaft.org/konstanz-kreuzlingen)

### Die Menschenweihehandlung

jeden Mittwoch 8.15 Uhr, außer in den Schulferien

### Die Menschenweihehandlung

Sonntag, 10.00 Uhr, danach

Die Sonntagshandlung: für Kinder um 11.20 Uhr

nächster Termin: 19. Juli



# ◆ AMTLICHES ◆

## Gemeinderat Stockach

### Öffentliche Sitzung

Eine öffentliche Sitzung des Gemeinderates Stockach findet am **Mittwoch, 24.06.2015**, um 18:00 Uhr im Großen Sitzungssaal des Rathauses Stockach statt.

#### Tagesordnung

1. Mitteilungen
2. Bürgerfragestunde
3. Energiebericht 2014  
hier: Vorstellung der Ergebnisse
4. Vereinfachte Änderung Bebauungsplan und örtliche Bauvorschriften „Unterer Ösch II“, Stadtteil Hindelwangen  
hier: Aufstellungs- und Auslegungsbeschluss
5. Bebauungsplan „Vorderer Kätzleberg“/  
Contraves  
hier: Sachstandsbericht
6. Kindergarten Zizenhausen  
Sachstand Generalsanierung Altbau;  
weiteres Vorgehen
7. Genehmigung von Protokollen
8. Sonstiges

Die Bevölkerung ist hierzu eingeladen.

Stolz, Bürgermeister

## Zweckverband Interkommunales Gewerbegebiet Blumhof

### Öffentliche Bekanntmachung

#### Änderung des Bebauungsplanes und der örtlichen Bauvorschriften „IKG Blumhof“ im beschleunigten Verfahren nach § 13a BauGB

#### hier: öffentliche Auslegung

Die Verbandsversammlung des Zweckverbandes Interkommunales Gewerbegebiet Blumhof hat am 16.04.2015 in öffentlicher Sitzung beschlossen, den Bebauungsplan mit örtlichen Bauvorschriften zu ändern. Am 20.05.2015 wurde beschlossen den Änderungsentwurf öffentlich auszulegen. Die Änderung erfolgt im beschleunigten Verfahren nach § 13a BauGB.

Der Geltungsbereich des Bebauungsplanes ergibt sich aus dem nachstehend abgedruckten Lageplan.

#### Ziele und Zwecke der Planung

Mit der Änderung sollen planungsrechtliche Voraussetzungen für den teilweisen Rückbau des Mainauringes und Überbauung der zusammengeführten Fläche geschaffen

werden. Die Änderung des Bebauungsplanes wird ohne Durchführung einer Umweltprüfung nach § 2 Abs. 4 BauGB durchgeführt. Die Vorprüfung des Einzelfalls gem. § 13a Abs. 1 Satz 2 Nr. 2 BauGB hat unter Berücksichtigung der in Anlage 2 zu § 13a BauGB aufgeführten Kriterien ergeben, dass durch die Änderung keine erheblichen Umweltauswirkungen zu erwarten sind, die nach § 2 Abs. 4 Satz 4 BauGB in der Abwägung zu berücksichtigen wären. Anhaltspunkte für eine Beeinträchtigung der in § 1 Abs. 6 Nr. 7 Buchstabe b BauGB genannten Schutzgüter bestehen nicht.

Der Entwurf des Bebauungsplanes liegt mit Begründung und Vorprüfung des Einzelfalls vom 29.06.2015 bis einschließlich 29.07.2015 (Auslegungsfrist) im Rathaus Stockach, Adenauerstr. 4, 78333 Stockach sowie im Rathaus Bodman-Ludwigshafen, Hafenstr. 5, 78351 Bodman-Ludwigshafen während der Dienststunden zu jedermanns Einsicht öffentlich aus. Während der Auslegungsfrist können schriftlich oder mündlich zur Niederschrift Stellungnahmen bei den o.g. Stellen abgegeben werden. Es wird weiter darauf hingewiesen, dass nicht während der Stellungnahmefrist abgegebene

Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über den Bebauungsplan unberücksichtigt bleiben können.

Ferner wird darauf hingewiesen, dass ein Antrag auf Normenkontrolle nach § 47 VwGO unzulässig ist, soweit mit ihm nur Einwendungen geltend gemacht werden, die vom Antragsteller im Rahmen der Beteiligung nicht oder verspätet geltend gemacht wurden, aber hätten geltend gemacht werden können.

Stockach, 12.06.2015

Stolz  
Verbandsvorsitzender

